

Forrásvidék

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Békéscsaba, Szent István tér 18. Telefon 60.
Postatakarékpénztári csekk száma: 34-141.

Felolós szerkesztő:

MIGEND DEZSŐ

Előfizetési árak:

Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő
Egyes szám ára 10 fillér.

Moszkva kudarc

Mialatt a marseillei merénylet és a kisantant propaganda Magyarországra ellen indított rágalomhadjárata ügyszólván teljesen lefoglalta a világ közvéleményének érdeklődését, az alatt Európa délnyugati részében. Spanyolországban olyan fontos események játszódtak le, amelyeknek jelentőségét még a marseillei tragédia és annak fejleményei sem homályosítják el. Időközben ugyanis véget ért az a polgárháború, amelyet a katalóniai felkelők indítottak a spanyol kormány ellen és amelynek állítólagos célja az volt, hogy a katalán állam és a katalán nép politikai függetlenségét és Spanyolországtól való különválását kívívja. Most derült ki azonban, hogy ez a súlyos áldozatok és rengeteg emberélet felemészítő polgárháború tulajdonképpen egészen más célokat szolgált és a függetlenségi harc állítólagos ürügye mögött nemzetközi kommunizmus forradalmisító törekvései lappantak. Ismét felülte a fejét tehát — ezúttal Spanyolországban — a vörös rém, a Moszkvából irányított és pénzelt bolsevista lázítás, mely a legújabb jelek szerint még mindig arra törekszik, hogy Európa polgári államainak békéjét, nyugalmát és társadalmi rendjét felborítsa és a forradalmak romjain, a véres áldozatok hulláhegyein építse fel a maga diktatórikus uralmát. A katalánok tartományában tehát ismét a polgári gondolat, a haza, az Isten és a magántulajdon szentségén felépített világrend ütközött össze azzal a forradalmi kommunizmussal, amelyet, sajnos, a magyar nemzet is igen jól ismer — 1919. szomorú tapasztalatai után és amely immár tízenhét esztendője tartja leigázva a hatalmas és jobb sorsra érdemes orosz népet.

Azok a jelentések és híradások, amelyek a spanyol felkelés lefolyásáról és részleteiről számoltak be, megdöbbentő adatokat látnak a lázadók kegyetlenségéről a világ közvéleménye elé.

Ez a forradalom teljesen a moszkvai recept szerint folyt le és minden tekintetben magán viseli az ázsiai vadságnak, a kegyetlenségnek és a vérengzésnek azt a bélyegét, amely a kommunista mozgalmakat mindenkor jellemzi.

Európa országainak és népeinek tehát minden oka megvan arra, hogy örömmel és megnyugvással fogadják a spanyolországi polgárháború leverésének híreit. Beláthatatlan veszélyek származhattak volna Európa állami számára abból, ha a kommunis kísérletek sikerrel jártak volna és a bolsze-

izmus gyökeret vert volna a ibériai félszigeten, mert ezt a győzedelmét kétségkívül arra használta volna fel, hogy a jövőben nemcsak északra, de déli irányból is folytassa „knamunkáját” a polgári államok és a polgári társadalmak ellen.

Vajjon a végsőkig felzaklatott Európa meg fogja-e éretni és át fogja-e érezni azt a veszélyt, amelyről ezekben a mo galmas napokban a spanyol események kedvező fordulata következtében megszabadult? Vajjon rá fog-e eszmélni Európa arra, hogy végre igazán elérkezett az ideje annak, hogy a maga portáján rendet és nyugalmat teremtsen, mert csak így védekezhetik eredményesen a kommunizmus állandóan felbukkanó kísérletezései és lazításai ellen?

Egészen bizonyos ugyanis, hogy az indokolatlan gyanúsításoknak, alapatlan hazugságoknak és légből kapott vádaskodásoknak az a mérgezett légköre, mely a nemzetközi politikát ma betölti, a leg-

kevésbé sem a kalmas arra, hogy a lelkeket megnyugtassa és a polgári világrendhez ragaszkodó államok biztonságát a kommunizmus veszélyével szemben fokozza. El lenkezőleg: a diplomáciáknak ezek az átlátszó mesterkedései, amelyek néhány elvadult és elvakult balkáni terrorista rémrettéből politikai tőkét akarnak kovacsolni egy teljesen ártatlan és lefegyverzettségében védtelen ország ellen, csak arra alkalmasak, hogy az európai béke, a kölcsönös meg egyezés, a méltányos közeledés és az ellentétek kiegyenlítéséhez lehetőségeit gyengítsék.

Bizunk azonban abban, hogy a felkavart szenvedélyek lecsillapodnak, az indulatok lebigadnak, a lelkekre nehezedő köd és mérgező pára szétoszlik s ismét felragyog az igazság melegsugárzó napja, melynek tűzében semmivé olvadnak a semmiből teremtett gyanúsítások mérges nyilai és amely ismét lehetővé teszi az európai béke és rend helyreállítására irányuló munka megindítását.

Jelentékenyen javult Magyarország pénzügyi helyzete

Budapest, október 24.
Tayler népszövetségi megbízott legújabb jelentése szerint a ma-

gyar állam pénzügyi helyzete az elmúlt két év alatt nagy javulást mutat.

Elcsapott szerb miniszter a marseillei merénylet háttérében

Belgrád, október 24.
Nagy felütést keltett itt az a hír, hogy a marseillei merénylet ügyében folytatott nyomozás során Párisban letartóztatták Pribicevics volt minisztert. Hangoztatják Bel-

grádban, hogy Pribicevics ismert politikai személy és többször miniszter is volt, legutóbb 1930-ban igazságügyminiszter, később Sándor király száműzte, mert nyíltan izgatott ellene.

Londonban született meg a marseillei merénylet terve Angol titkosrendőrök hajszája az idegenek ellen

London, október 24.
A „Daily Herald” szerint a Scotland Yard még nyomoz állítólag Angliában tartózkodó bizonyos terroristák után, akik között esetleg Sándor király gyilkosának cinkosai is lehetnek. A „News Cronikle” szerint a Scotland Yard ma igen nagyarányú razzitát tartott többszáz gyanús idegen ellen, akik nem régen tartózkodnak Londonban. A

mult hét végén letartóztatták az „Ustasa” egyik vezetőjét, akit Párisba toloncoltak és ott menekülési kísérlet közben agyonlőttek. A razzia célja az, hogy megállítsák, vannak-e a bandának más tagjai is Londonban, ahol állítólag egy Ustasa-gyűlést szerveztek a gyilkosság végrehajtása előtt. A Scotland Yard birtokában levő adatok szerint a gyilkos Calemén a merénylet előtt Londonban rejtőzött. Belgrádból húsz ismert terrorista sze-

mélyleírását közölték Londonnal. A Scotland Yard politikai osztályának válogatott titkosrendőrei éjjel-nappal az idegenek westend-beli búvóhelyeit figyelik.

Német lap Gombös Gyula varsói utjáról

Berlin, okt. 24. A „Berliner Borszeitung” közli varsói tudósítójának Gombös Gyula miniszterelnökkel folytatott beszélgetését. A miniszterelnök egyetek között kijelentette, hogy utazásához sok kombinációt fűztek, ezzel szemben a tényállás az, hogy varsói útjának semmiféle rejtett politikai okai nem voltak. A kulturális egyezmény megkötésével és a gazdasági együttműködés munkájának egyengetésével megszilárdította a régi magyar—lengyel barátságot.

Lajos Ferenc gyulai festőművész kiállítása Békéscsabán

Lajos Ferenc, a gyulai festőművész gárda egyik letehetségesebb tagja, aki legutóbbi békéscsabai kiállításával olyan nagy sikert ért el, f. hó 28-án, vasárnap ismét kiállítást rendez képeiből Békéscsabán.

Mit tartalmaz az erdőtüvényjavaslat?

Kállay Miklós földművelésügyi miniszter a képviselőház keddi ülésén törvényjavaslatot terjesztett be az erdőkről és természet-védelemről. A törvényjavaslat tervezett rendelkezéseiről a következő hivatalos tájékoztatást adták a Magyar Távirati Irodának:

— Az erdőtüvényjavaslat az erdőállomány fenntartását biztosító rendelkezésein kívül az üzemtervi és szakértői kezelésnek az összes erdőkre való kiterjesztésével kívánja erdeink faállományát megnyítségben és minőségben emelni és pénzügyi gazdálkodásunk továbbfejlesztésének szolgálata mellett az erdők meglévő területállományát a hasznavehetetlen területek kötelező beerdősítésével és általában is az erdőtelepítés elősegítésével és szorgalmazásával gyarapítani. Minthogy pedig az erdők pusztításainak okai között a multban jelentékeny szerepe volt a birtokviszonyokban bekövetkezett változásnak, ezek közül az erdőkre legkárosabb esetet, az eddigi törvényekkel nem érintett eldarabolását is a javaslat szabályozása körébe vonja.

— Egészen új szabályokat foglalnak magukban a természetvédelemre vonatkozó és ennek keretében a természetvédelmi helyek hozzáférhetőségét, biztosítását célzó rendelkezések.

Jótekonycélú kézimunkakiállítás

A békéscsabai Református Leányegyesület, mely emberbaráti működésével az elmúlt télen is olyan sok szegénysorsú gyermeket és családot segélyezett, az idén is kinyújtja segítő kezét a város szegényei fele.

Mint már jeleztük, az egyesület október 31 től november 7-ig kézimunkakiállítást rendez Zsilinszky utca 26. szám alatti szekházában a szegény gyermekek karácsonyi felruházása javára.

A kiállításról részletesen későbbben számolunk be.

A Békéscsabai Erzsébethelyi Daloskör kulturdelutánja

A Békéscsaba Erzsébethelyi Daloskör vasarnap, t. hó 21 én delután 6 órai kezdettel tartotta mag első kulturdelutánját az Orosbázi uti állami elemi iskola előadó termében.

A Vármegyei Iskolánkülső Nép-művelési Bizottság engedélye alapján megírtott kulturdelutant a daloskör a dalnak szentelte. A nagy előadótermet már jóval 6 óra előtt teljesen megtöltötte a közönség. Bevezetésül a daloskör elnöke ismertette az előadások célját, majd a titkár felolvasta a Várm. Nép-m. Bizottságnak a közönséghez intézett üdvözlő tavrát. A daloskör vegyeskara a tőle megszokott felkészültséggel, énekkel nyitotta meg a kulturdelutant, majd Fekete József adott elő néhány dalt az Erdélyi Férfiak zenekarának kíséretével. Ezután Linder László tartotta meg előadását, mely igazi élmény volt és úgy a daloskör, mint a közönség szünni nem akaró tapsal köszönte meg az élvezetes előadást.

Utána Adamik Andras elénekelt egy kedves kis dalt, majd a daloskör vegyeskarának egy kedves éneke zárta be a műsort.

A következő kulturdelutánt november hó közepén tartja a daloskör, ugyancsak az Orosbázi uti elemi iskola előadó termében. Ezen az előadásán Koltay Pál fmg. tanár tart előadást.

Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése 1934. október 24-én délben

Hőminimum + 2,7 C°
Hőmaximum + 12,6 C°
A föld felszínén + 1,4 C°
Csapadék 0,0 mm.
Légnyomás 768,0 mm.

A budapesti meteorológiai intézet jelentése:

Várható időjárás a következő 24 órára: Délnyugatra forduló légáramlás, az ország nyugati felében derültebb idő, reggel sok helyen köd, a hőmérséklet kissé csökken.

Milliók könyve.

329. Courths Mähler: Csill szivem, csill.
330. Anthony Trollope: Éva szépet álmodik.
331. Heimburg: Sehonnai kisasszony.
332. Friede Birkner: Két világ szerelme. I.
333. Friede Birkner: Két világ szerelme. II.
334. Arthur Apphin: Szerettek.
335. M. Donovan: A nőgyűlés.
336. Gerth Rothberg: Művészerelem I.
337. Gert Rothberg: Művészerelem II.

Egy pengős regények.

W. Machoid Raine: Éjszakai vendég.
Zane Grey: Az elveszett folyó.

Kaphatók a Körösvidék könyvkereskedésében.

Uj kormányrendelet a jegyzők fizetésének biztosítására

Budapest, október 24.
Mint beavatott helyen értesülünk, a napokban megjelenik a jegyzők fizetéséről szóló kormányrendelet. A kormány intézkedésének lényege

az, hogy a jövőben minden egyes községi jegyző a központi illetmény hivatal útján pontosan megkapja fizetését.

Matuska retteg az akasztófától

Szardán érkezett meg Budapestre a biatorbágyi rém

Budapest, október 24.
Matuska Szilveszter Bécéből a ma délelőtt fél 11 órakor induló vonattal indították útnak Budapestre. A biatorbágyi tömeggyilkos, amikor megtudta, hogy Budapestre viszik, némán bámult maga elé, majd eltorzult arccal kezdte üvölni: »Ne vigyenek Budapestre, ott

meg akarnak gyilkolni, fel fognak akasztani!« Matuskát már tegnap este kivitték a pályaudvarra s az éjjelt az egyik váróteremben töltötte. A gyorsvonat 4 órakor érkezett Kelenföldre, ahol már várta Matuskát az ügyészség rabszállító kocsija, amely a pestvidéki törvénytörés fogházába viszi.

Békéscsaba protestáns társadalmának ünnepe

Békéscsaba város protestáns társadalmának, mint a múltban, úgy az idén is fényes keretek között ünnepli meg a reformáció évfordulóját.

A reformáció emlékünnepeit az idén a Békéscsabai Ev. Leányegyesület és a Bethlen Gábor Szövetség karöltve rendezik meg október 31-én este fél 9 órai kezdettel az Apolló Mozgóban.

Az emlékünnepe részletes műsora a következő:

1. Megnyitó beszédet mond vitéz Jánossy Gyula polgármester.

2. a) Mayerbeer: Hugonották. Corral. b) Beethoven: Vezeklés. Énekli

Koréh Endre, a m. kir. Operaház művésze. Zongorán kíséri Vencze Ernő zongoratanár.

3. Ünnepi beszéd. Tartja Benkőczy Dániel ev. lelkész.

4. Liszt: E-dur polonaise. Zongorán játssza Pongrácz István.

5. a) Halevy: Zsidónő c. operájából: Brogni imája; b) Mozart: Varázsfuvola c. operájából: Sarastro áriája. Énekli Koréh Endre. Zongorán kíséri Vencze Ernő.

6. Bibliai élőképek harmónium-és énekkísérettel. A kísérő szöveget mondja Patay Ica. Énekel Nagy Lajos ref. s. lelkész.

„Én nem vagyok rossz ember“

Éjjeli razzia a detektivekkel

Kedd este 9 óra. A város polgársága már éji pihenőre tért. A házak kapui zárva vannak, csend, némaság terül a városra, csak a főtérén és az Andrásy-úton építési sátrát egy-két vásáros.

Hat kerékpár gördül ki a város háza kapuján. A hat kerékpáron kettes csoportokban hat detektív indul el az éjszakába, hogy végigrazzia a várost, hogy benézzen minden koresmába, vendéglőbe, tömegszállásra s ellenőrizze, kik érkeztek a vásárra Békéscsabára, nincsenek-e közöttük gyanúsak, zsebmetszők, tolvajok, körözöttek.

Az egyik csoporthoz, amelyik a III-ik, IV-ik és VI-ik kerületet razziazza végig, hozzácsatlakozom.

A Luther-utcába gördülünk be. Eloltott lámpákkal, lassan hajtottunk. A két detektív csupa szem. Kutatva jártatják végig tekintetüket a gyalogjárón. De seholt senki. Csendes, nagyon csendes, kihalt a város. Teremtett lélekkel nem találkozunk a Luther-utcán, egészen a Jókai-utcáig. Amikor a két utca kereszteződéséhez érünk, éppen akkor fordul be valaki a Luther-utcába. Az egyik detektív kezében gityull a zseblámpa, mely-

nek fénye egy pillanat alatt megvilágítja az illető aroát.

Leszállunk a kerékpárról.

— Hová mégy, Bandi? — kérdik a detektívek a húsz-huszonegy év körüli vékony, nyúlt ruhájú, kisé dülöngelő fiatalembertől, aki egyik lipikus és nagyon ismeri alakja az éjjeli életnek.

A sápadt fiatalember hallgat.
— Azonnal menj haza és feküdj le.

— Igenis, kérem szépen.

— Nem tudod, hogy ilyenkor neked otthon a helyed?

— Igenis.

A nyúlt ruhájú illedelmesen köszön, megfordul és szinte futva igyekszik hazafelé.

Megyünk tovább. Ha olykor-olykor járókelővel találkozunk, kigyull a zseblámpa s fénye rávetődik a járókelő arcára.

Békés gazdalogények mennek lefele a Jókai-utcán. Ezeket meg sem állítják a detektívek.

Megérkezünk az első koresmához. Az ivóban a koresmároson kívül csak egy vendég időzöl.

— Jött ide valaki idegen?

— Bár jött volna — sopánkodik a koresmáros.

— Senki?

— Senki. Ilyen világot, ilyen rossz világot — kezd panaszkodni.

— No, a szomszédban biztosan sokan lesznek — mondja az egyik detektív, amikor továbbhajtottunk.

És a legközelebbi koresma be van zárva. Este negyed tízkor közel a vásártérhez. Idők jele...

Karikázunk tovább.

A »Kék maeszkához« címzett koresmában végre vendégek is vannak, mégpedig szép számmal. Az egyik sarokban gazdalogények isszák a hegylevét. Gomblyukjukban ősziróza van tűzve. Egymást átkarolva dalolnak. A másik sarokban kártyáznak.

— Ki maga? — kérdik a detektívek egy cigánytól.

— Lókupec.

— Hova való?

— Karagra.

— Mikor megy haza?

— Az éjjel.

— Azonnal szedje a sátorfáját és tűnjön el innen.

— Kérem, én nem vagyok rossz ember — mondja a cigány, majd engedelmeskedve a felszólításnak, kijön a koresmából s elindul az állomás felé.

Klein Jakabné szállásadó házában vagyunk. A detektív kopog az ablakon.

— Ki az? — hallatszik ki az aszszony hangja.

— A rendőrség.

— Megyek már, megyek.

Az öreg, alacsony Kleinné megmutatja a szobákat. Lámpát gyújt s minden ágyat megvilágít.

— Az ki?

— Az unokaöcsém, bóher.

— Az?

— Az idegen.

A detektív felkölti.

— Hogy hívják, hova való, mi a foglalkozása? Igazolja magát.

A felkeltett ember mindenre válaszul és igazolja magát.

A detektívek mindenkül, aki idegen, felköltének és leigazoltatnak. Megyünk tovább, járjuk tovább a koresmákat.

Éjtél van, mire bejárjuk a három kerületet s visszatérünk oda, ahonnan elindultunk: a rendőrségre.

A másik két csoport is visszatért már.

A város most a legcsendesebb, az emberek most alszanak a legmé-

CSABA MOZGO

Október 24-25, szerda 4, fél 6, fél 9, csütörtök fél 6, fél 9 órakor.
Szardán a 4 órai előadás zóna. 16 éven felülieknek.

Fejezetek az amerikai leányrablók világából:

Rettegés városa

Modern szűzsé. Elegáns milió. Pompás rendezés. Fiatalság.

Lew Ayres, Maurien O'Sullivan.

Kém a fegyházban

Vadnyugati történet. TOM MIX.

lyebben s sejtelmük sincs róla, hogy addig, amíg ők meleg ágyban pihentek, a hűvös éjszakában hal detektív végigraziázta a város s tette ezt éppen azért, hogy a polgárság nyugodtan alhassék.

Szabó Ferenc.

HIREK

— **Virilismegbízás.** Dr. Szalay József Békéscsaba város képviselő-testületében virilis jogának gyakorlásával az 1935. évre dr. Szilassy Antal ügyvédet bízta meg.

— **Névváltoztatás.** A m. kir. belügyminiszter engedélyével Petrásovics Lajos üzletvezető békéscsabai lakos és Lajos-János nevű fia nevéket »Palágyi« névre változtatta.

— **Második diótermés Békéscsaban.** Több alkalommal írtunk már lapunkban másodszori almatermésről, orgonavirágzásról, ami a hosszú, kellemes, enyhe őszi időjárásnak a következménye. Most egy egészen rendkívüli dologról, másodszori diótermésről adunk hírt olvasóinknak, amelyet Gajdács György békéscsabai, Corvin-utcai földművelő, kedves, régi, hűséges olvasónk hozott be a szerkesztőségbe. A második diótermés a csabai határban. Kerekén levő gyümölcsöskertjéből való. A Gajdács által behozott üde, zöldlevélű diófaágat a rajta levő másodszori kistermésrel együtt megtekintés végett képes kirakatunkba tettük ki.

— **Cserkész ének- és zenekar a rádióban.** Igen változatos, sokoldalú műsorral mutatkozik be csütörtökön (okt. 25.) a rádióban egy kétszáztagú cserkész zene- és énekkar. A Cserkész Szövetség a legnagyobb sikert elért számok szereplőit meg szeretné jutalmazni s ezért ezúton kéri a nagyközönséget, hogy adja le szavazatát levelezőlapon azokra a számokra, amelyek a legjobban tetszettek. Minél több szavazatot kérnek a következő címre: »Magyar Cserkész« Budapest, V., Nagy Sándor-utca 6.

— **Hölgyek és urak figyelmébe.** Különleges illatszert és pipere cikkeket csak szaküzletben vásároljanak. Neumann, Szt. István-tér 12. szám. (Volt Stühmer helyiség.)

— **Három új sziget.** Tókiói jelentés szerint a japán partvidéken az elmúlt hónap heves vulkáni kitörései következtében 3 új sziget emelkedett ki a tengerből.

— **Szülői értekezlet.** Az Irányi-utcai állami elemi iskola tanítótestülete f. évi október hó 28-án, vasárnap délután 4 órakor az iskola emeleti nagytermében szülői értekezletet tart a következő tárgyszorokkal: 1. Dr. Vidovszky László O. T. I. orvos előadása: »Általános iskolai egészségügy és az iskolai orvosi intézmény megszervezése« címmel. 2. Az iskolás gyermekek nyári szünete és a szülők. Előadó az iskola igazgatója. 3. A szülők közvetlen beszélgetése gyermekeik tanítóival. A szülői értekezletre a tisztelt szülőket és gyámokat szeretettel meghívja és várja az iskola tanítótestülete.

— **A gyulai Szociális Misszió egyházi hangversenye.** A Szociális Missziótársulat gyulai szervezete a szegény iskolásgyermekek cipőalapja javára november hó 9-én, pénteken délután 5 órakor, a róm. kat. anyateplomban egyházzenei hangversenyt rendez.

— **A raktározott gyümölcs romlásának okairól,** a november havi teendőkről, a téli alma értékesítéséről, a folyékony gyümölcs készítéséről, a londoni pepin almafajta leírásáról, cseresznye, meggy- és kajszikivitelünk tanulságairól és még számos egyéb gyümölcsstermelési gyakorlati kérdésről ír »A Magyar Gyümölcs« legújabb száma, melyből mutatványszámot lapunkra hivatkozással egy alkalommal ingyen küld a kiadóhivatal, Budapest, Andrássy-ut 8.

— **A Békésvármegyei Vendéglősök és Italmérők Ipartársulata** f. hó 25-én, csütörtökön délután 3 órakor választmányi ülést tart az újjászárter mellett levő Molnár Mátyás-féle koresma különhelyiségében. A tagok minél nagyobb számban való megjelenését kéri az elnökség.

— **Ezen a héten a Lőrinczy és Abonyi gyógyszerárak tartanak ajándék szolgálatot.**

Autóbusz viszi a filléres gyors utasait Szarvasig

Tekintve, hogy a különmotor indításához szükséges minimális létszám nem jelentkezett, a Menetjegyiroda az eredeti tervtől eltérően, az Orosházáról induló filléres gyorshoz nem különmotor, hanem autóbusz csatlakozást indít és pedig Szarvasig és vissza.

Az autóbusz indul a Csaba szálló előtti megállóhelyről vasárnap reggel 4 óra 45 perckor (Szarvasig megye), a filléres gyors érk. Budapestre 10.20-kor, onnan vissza in-

* **Akinek gyakran fáj a gyomra,** bélműködése renyhe, mája duzzadt, emésztése gyengült, nyelve fehéressárga, étvágya megcsappant, annak a természetes »Ferenc József« keserűvíz csakhamar szabályozza a székletét, rendbehozza az emésztését, élénkíti a vérkeringését és jó közérzetet teremt. Kórházi bizonyítványok tanúsítják, hogy a Ferenc József víz biztos és kellemes hatása következtében — kiváltképp ülfoglalkozásnál — állandó használatra rendkívül alkalmas.

— **Vasárnap is lehet szemet és lát fuvarozni a vasuti állomáson.** A kereskedelemügyi miniszter 61003/934 szám alatt kiadott rendeletét megküldte a békéscsabai rendőrkapitányság vezetőjének is, amely szerint a miniszter vasárnap is megengedi a vasuti állomásokra érkezett fa és szénrakományok vagonokból való kirakását és befuvarozását. A rendelet visszavonásig van érvényben.

dul 23.15-kor s Szarvasról azonnal indul a különautóbusz, amely 4 óra 20 perckor érkezik Békéscsabára.

A menetdíj személyenként: autóbusz- és vasutijegy együtt, oda-vissza 6.50 P.

Ezúton kéri a Menetjegyiroda mindazokat, akik részt kívánnak venni e kiránduláson, csütörtök dé. e. fél 10 óráig feltétlenül jelentkezzenek.

Lendvainak „alezanc,”

hogy egy-két évvel többet kap vagy kevesebbet

Tíz évi dologháza itélték a hirhedt kasszafurót

Az alföldi kasszafuró, Lendvai Sándor és társai bűnügyében (a mezőmegyeri és bélmegyeri, békéscsabai, szegedi, vásárhelyi, stb. kasszafurások) szombaton a késő déli órákban hirdetett ítéletet a szegedi törvényszék. Lendvait 10 évi dologháza itélték, társait pedig 6 hónaptól 2 és fél évig terjedő börtönnel sújtotta a bíróság.

Lendvai fellebbezett, mire az elnök figyelmeztette, hogy a fellebbezés esetleg egy évig elhúzhatja az ügyet, amely pedig nem lesz beszámítva a büntetésbe.

Lendvai legyintett.

— Alezanc — mondta. — olyan mindegy, hogy 10 vagy 11 évet ülök-e...

Emelkedik angliai tojás-, bacon- és vajkivitelünk

Anglia szeptemberi, illetve első kilenc havi tojás-, bacon- és vajbeviteli statisztikájában öröndetes jelenségként állapítható meg Magyarország e termékekből való kivitelének emelkedése.

Anglia tojásbevitelére ez év szeptemberében összesen 1.491.606 nagytucat volt. Ebből a mennyiségből Magyarország szeptember hónapban 1.980 nagytucat tojást szállított Angliának, holott a múltév szeptemberében még semmi tojáskivitelünk sem volt arrafelé. Az első kilenc hónap 13.505.507 (múltév hasonló időszakában 13.222.038) nagytucatot kitevő tojásbeviteléből Magyarország a múltév hasonló időszakának 6.504 nagytucatjával szemben ez év első kilenc hónapjában 11.526 nagytucatot szállított.

Baconból szeptemberben összesen 579.849 (741.689) centweight volt az angliai bevétel, melyből Magyarország 2.185 cwt-os mennyiséggel részesedett, holott a múltév szeptemberében még semmit sem szállítottunk. Magyarország az év első kilenc hónapjában 15.818 cwt baconot vitt ki Angliába, míg a múltév hasonló időszakában egyáltalán nem volt ebben a cikkben kivitelünk Angliába. Figyelemreméltó jelenség, hogy a baconkivitelben megelőztük Romániát, amely pedig teljes erővel angliai baconkivitelének fejlesztésén dolgozik és ennek ellenére szeptemberben csak 1.179, a január—szeptemberi időszakban pedig mindössze 13.587 cwt baconot szállított Angliának.

Magyarország angliai vajkivitele szeptemberben némileg visszaesett, mert a múltév szeptemberi 4.770 cwt-tal szemben ez év szeptemberében csak 3.931 cwt volt odairányuló vajkivitelünk. A múltév január—szeptemberi időszakának 18.590 cwt-os angliai vajkivitelünkkel szemben ez év első kilenc hónapjában 32.153 cwt-ot vittünk ki Angliába.

VADÁSZKÜRT

megint szép lett,
méltó régi nagy híréhez

SZÁLLODA és ÉTTEREM

ujjálakítva

BUDAPEST

szívében, nagyvárosi zajtól mentes,
úri nemes-izlés mellett modern
kényelmű otthont nyújt.

E lap olvasóinak
a szálloda kedvezményt nyújt.

— **Angliából Ausztráliába három nap alatt.** Londonból jelentik: Az egész angol sajtó örömmel üdvözlöi és ünnepli az angol repülőgép teljesítményét, amely Scott és Blacke vezetésével nem egészen 3 nap alatt tette meg az utat London és Melbourne között. Ezzel kapcsolatban érdekes összehasonlításokat tesznek. Azt írják, hogy egy gőzös, amely pénteken este 12 órával a repülőgép indulása előtt hagyta el Angliát, csak a jövő hónap végén, november 26-án érkezik Brisbanebe.

— **Nagyon élénk volt a szerdai kirakodóvásár.** Régen látott hatalmas érdeklődés jegyében zajlott le szerdán a békéscsabai kirakodóvásár. Az érdeklődést, amely az eladók részéről nyilvánult meg nagyobb mértékben, a nyári, meleg időjárás is nagyban fokozta. Forgalom jobban csak a ruházati cikkekben volt, míg a többi árucikkek éppen, hogy megtalálták számitásukat. A vásár egyébként a javulás jelét mutatta és elég bizakodó hangulatban folyt le.

— **Három zsebvágás a csabai városban.** Lapunk zártáig a békéscsabai szerdai kirakodóvásárban három zsebvágás történt, amelynek tettesei után erélyesen nyomoz a rendőrség. Az egyik lopás gyanúsítottját már elfogták és őrizetbe vették.

— **Ugy megverték egy csorvási földművest, hogy kórházba kellett szállítani.** Az elmúlt napokban valami nézeteltérésből kifolyólag úgy megverték Kukla Imre 31 éves csorvási földművest, hogy súlyos sérüléseket szenvedett és a békéscsabai kórházba kellett szállítani.

— **Mindenki adakozzék a békéscsabai Trianoni Országzászlóra.**

* **Csütörtök este disznótoros vacsora a CsAK klubházban.**

— **Országos vásár Mezőtúron.** A városhoz érkezett hivatalos értesítés szerint a legközelebbi országos vásárt Mezőtúr városában november 5-én és 6-án tartják meg.

* **Idegesség, fejfájás, álmatlanság, szédülés, hágyadtság, levertség, félelemérzések eseteinél a természetes »Ferenc József« keserűvíz kitűnő háziszert, amely az emésztőszervekből eredő zavarok nagy részét megszünteti s visszaadja a testnek és szellemnek régi munkaképességét.**

Irodalom

Gáli Géza dr.: Az orvos utja

Essay egy tudomány fejlődéséről. Nagy tudással, nagy olvasottsággal megírt essay, irodalmi és művészeti utalásokkal s a különféle korok politikai és szellemi történeti rajzával gazdagon színezve. Az anyag abszolút ismerete, a tudásnak valóságos renaissance-kori szomjúsága, szenvedélye és áhitata árad a sorokból.

Mint fejlődött az orvoslás, milyen volt az az út, amelyen ez a legszociálisabb vonatkozású tudomány a mai csodálatos eredményeket produkáló fejlettségig eljutott, ezt tárgyalja a könyv. Igen érdekes olvasni és látni, hogy miben állt az orvoslás a régmúlt időkben, mi volt a felfogás a betegségekről és azok gyógyításáról s mint fejlődött ki a sámaszból, a varázslatból és babonából, különféle országokon és történelmi eseményeken át, a mai modern orvostudomány. Érdekes anyag, értékes feldolgozásban, komoly munka a komoly tudományról. Gáli Géza dr. könyve, amely a szerzőnek, a kiváló tudósnak és emelkedett szellemű embernek arcképét új vonásokkal gazdagítja, minden bizonynyal nagy népszerűsége fog szertenni. Méltán adott biztatást Székely Gyula, a kiváló historikus, Gáli Géza dr.-nak, hogy könyvét mielőbb megjelenesse. Nyereség, ismeretekben való gazdag gyarapodás ez a könyv. **N. G.**

Színház

A nyitott ablak

Nóti Károly bohózszerű operettjét újította fel kedden este a színház közepes sikerrel. A röpriz ellenére félig megtelt a nézőtér közönséggel, ami nagyrésztben annak tulajdonítható, hogy a darab „csak felnőtteknek” való jelzővel volt ellátva. A nagyobb számú közönség a színészekből is több igyekezetet váltott ki, mert ezuttal az előadás gördülékeny és pezsgőbb volt. A nézőteret állandóan derűtségben tartotta a sok komikumot tartalmazó darab, kár azonban, hogy egyes szereplők tulmentek a jóízű határára. Nem soroljuk fel névszerint a sok szereplőt, akikről megállapíthatjuk, hogy egy kettő kivételével, megállták a helyüket.

Heti műsor:

Szerdán: **Bál a Savoyban.**
Csütörtökön: **Bál a Savoyban.**

Mozi

Az új rokon filmen
Bemutatja a **Csaba Mozgó**
október 26-27-28-án.

Csathó Kálmán kiváló vígjátékából a Harmónia filmvállalat filmet készített. A film szövegkönyvét Nóti Károly írta át. Pless Ferenc gyártásvezetőnek és Gál Béla rendezőnek érdeme, hogy a keresett női főszereplőt Perczel Zita személyében választotta ki, mert a Nemzeti Színház fiatal művésznője, mint filmszínés is beérkezett és szereplő társával — Vaszary Piroskával, Delly Ferencsel, Turay Idával, Gombaszögi Ellával, Kabos Gyulával és Gózon Gyulával — sikerrel oldotta meg feladatát. A film stílusos kísérőzenéje Szlatinai Sándor dr. műve.

A Hódolási Iskolás Ullrich János.

Rádió

A rádió csütörtöki műsora:

6.45: Torna. 7.00: Hanglemezek. 10.00: Stein Aurél — Körösi Csomáróli. 10.40: Az egészség kalendáriuma. Felolvasás. 12.05: Hosvay-trió. 1.30: Állástalan Zenészek Szimfonikus Zenekara. 4.00: »A háztartásról« Előadás. 5.00: »A csermáji szakoktatási intézmények« Előadás. 5.35: A Magyar Cserkészszövetség csapatainak zenekari hangversenye. 6.50: Angol nyelvoktatás. 7.20: Szerémi Gusztáv brácsázik, zongorán kíséri Szerémi Magda. 8.00: »Dél-Amerika magyarjainak nyomában.« Előadás. 8.35: Bodán Margit és László Imre magyar nótákat énekel cigányzenekari kísérettel. 10.10: Az operaházi zenekar. 11.15: Heinemann Ede jazz-zenekarának műsora.

Sport

A békéscsabai községi fiú felső kereskedelmi iskola 1934. október 20-án és 22-én tartotta osztályok közötti atlétikai csapatversenyét, melynek eredményei a következők:

Magasugrás 5-ös csapat: 1. III. osztály 151 cm átlag (Benedek 155, Nagy K. 155, Martinesek 150, Szkaliczki 150, Takács 145 cm), 2. IV. oszt. 148 cm, 3. II. oszt. 145.4 cm.
Távolugrás 5-ös csapat: 1. III. osztály 524 cm átlag (Bogdány 543, Nagy K. 532, Benedek 522, Szkaliczki 520, Csatlós 503 cm), 2. IV. oszt. 508.4 cm., 3. II. oszt. 494 cm.
Súlylökés 5-ös csapat: 1. IV. osztály 10 m 40 cm átlag (Kozák 1097, Nagy K. 1125, Balázs 1009, Ködmön 990, Balogh 978 cm), 2. III. oszt. 924 cm, 3. II. oszt. 816 cm.
Diszkoszvetés 5-ös csapat: 1. IV. osztály 29 m 80 cm átlag (Kozák 36 m 30 cm, Nagy F. 32 m 32 cm, Bálint 28 m 30 cm, Balázs 26 m 15 cm, Csumpilla 25 m 65 cm), 2. III. osztály 28 m 06 cm, 3. II. oszt. 24 m 13 cm.
Gerelyhajítás 5-ös csapat: 1. IV.

osztály 40 m 29 cm átlag (Nagy F. 44 m 56 cm, Sullai 43 m 20 cm, Balázs 39 m 96 cm, Kozák 36 m 98 cm, Szabados 36 m 67 cm), 2. III. osztály 33 m 68 cm, 3. II. oszt. 4x100 méteres staféta: 1. IV. osztály, 49.4 másodperc, 2. III. oszt. 52 másodperc, 3. II. oszt. 57 mp.
4x100 méteres staféta: 1. IV. osztály 3 perc 57 másodperc, 2. III. osztály 3 perc 59 másodperc, 3. II. osztály 4 perc 07 másodperc.
Pontversenyben 1. IV. osztály 62 ponttal, 2. III. osztály 50 ponttal, 3. II. osztály 21 ponttal.

Koppasztó asszonyokat és leányokat korlátlan számban alkalmaz a SCHNEIDER baromfitelep Erzsébethelyen.

Megérkeztek a Körösvidek könyvkereskedésébe a

DURIUM NYELVOKTATÓ HANGLEMEZEK, melyek angolul, iranciuul tökéletes kifejtéssel pár fillérért tanítanak.
Angol beszélőkönny lemezzel együtt **4.20**
Francia beszélőkönny lemezzel együtt **4.20**
ZENELEMEZEK **1.95**
A magyar rádió 1934 október hó 26-án d. u., 27-én d. u. „DURIUM” hanglemezeket közvetít.

MAVART autóbuszmenetrend

Érvényes 1934. október 7-től

Békéscsaba — Gyula:

(Naponta közlekedik.)

8¹⁵ 12⁰⁰ ind. Békéscsaba „Csaba”-szálló érk. 10⁰⁵ 13¹⁵
8⁴⁵ 13¹⁵ érk. Gyula városháza ind. 10⁰⁰ 12⁴⁵
Menetjegy: P 1:10 — Menettértijegy: P 1:90

Békéscsaba — Szarvas — Öcsöd:

(Csak hétköznap közlekedik.)

13³⁰ ind. Békéscsaba „Csaba”-szálló érk. 8⁰⁷
14²⁷ érk. Kondoros ind. 7¹⁰
15²⁰ érk. Szarvas ind. 6²⁰
15⁵⁷ érk. Öcsöd ind. 5⁴⁰
Menetjegy: Kondoros P 2:20, Szarvasra P 3:40, Öcsödre P 4:40
Menettértijegy: P 3:80 „ P 5:50 „ P 7:—

Békéscsaba — Mezőberény — Szeghalom — Füzesgyarmat — Berettyóújfalú — Debrecen:

(Naponta közlekedik.)

6⁰⁵ 13³⁰ ind. Békéscsaba „Csaba”-szálló érk. 17¹⁵ 7⁵⁷
6³⁰ 13⁴⁵ érk. Békés ind. 16⁵⁷ 7³⁹
6³⁰ 14⁰⁵ érk. Mezőberény ind. 16⁴⁰ 7²³
7³² 15⁰² érk. Szeghalom ind. 15³¹ 6¹⁴
— 15²⁵ érk. Füzesgyarmat ind. — 6¹⁵
8⁴⁰ — érk. Berettyóújfalú p. u. ind. 14¹⁵ —
10¹⁰ — érk. Debrecen Arany Bika-sz. ind. 13⁰⁰ —
Berettyóújfalú p. u. és Debrecen között a Debreceni Helyi Vasút autóbusszal közlekednek.
Menetjegy: Békésre P 1:—, Mezőberénybe P 1:50, Szeghalomra P 3:20
Menettértijegy: P — „ P 2:50 „ P 5:50
Menetjegy: Füzesgyarmatra P 3:80, B.-újfalura P 6:50, Debrecenbe P 7:50
Menettértijegy: P 6:70 „ P 10:— „ P 13:—

Szeghalom — Püspökladány:

(Csak hétköznap közlekedik.)

11³⁰ ind. Szeghalom érk. 9⁰⁵
12⁴⁵ érk. Püspökladány ind. 7⁵⁰
Menetjegy: P 2:80 — Menettértijegy: P 4:90

Fejvilágosítások a MAVART üzletkezelőségénél:
Békéscsaba, II., Ferenc József-tér 2. Telefon 233.

Tőzsde

Valuták:

Angol font	16'95—17'35
100 Dollár	339'50—343'60
100 Hollandi forint	231'55—233'55
109 Német márka	136'00—137'60
100 Cseh korona	14'02—14'20
100 Dinár	7'80—8'30
100 Leu	3'42—3'46
100 Lira	29'90—30'25
100 Francia frank	22'30—22'50
100 Svájci frank	110'70—111'65

Határidős piac:

Az irányzat gyengébb, forgalom csendes.

Gabonaárak:

77 kg. tv. buza	16'15—16'40
78 kg. tv. buza	16'30—16'55
79 kg. tv. buza	16'45—16'70
80 kg. tv. buza	16'55—16'80
Rozs	12'10—12'20
Takarmányárpa	13'90—14'20
Tengeri	11'30—11'40
Zab	13'80—14'00
Korpa	10'70—10'80
Sörárpa	16'00—17'15

Készárú piac:

Az irányzat tartott, forgalom csendes. Előző napi árakhoz viszonyítva az árpa 10—20, tengeri 10 fillérel olcsóbb mázsánként.

Ferencvárosi sertésvásár:

Árak: Füstölő 64-65 közép 73-75, nehéz 82-83.5

Békéscsabai terményárak:

1934 október 20.

Pörce 80 kg buza (6)	15'00—15'30
" " (uj)	15'10—15'50
Takarmányárpa (6)	13'00—13'50
" " (uj)	13'00—13'50
Szemestengeri (6)	9'50—9'60
Szemestengeri (uj)	8'00—8'30
Csövegstengeri (uj)	6'20—6'30
Zab (6)	11'00—11'50
" (uj)	11'00—11'50
Korpa	10'00—10'50
Fehérbab	13'00—13'50
Köles	11'00—11'50
Tökmag	17'00—17'75
Repce	18'00—18'50
Lucerna	1'25—1'55

A békéscsabai piaci állattárak:

1934 október 20.

Borju kg kény	60—70 f
Marha vágásra	35—44 "
Hízott sertés	66—74 "
Sovány sertés 1 é párja	zárva
Sovány sertés 1/2 é. "	zárva
Választott malac párja	80—85 "
Hízott liba kg-ként.	70—75 "
Hízott ruca	80 "
Csirke rántani	80 "
Tyúk	70—80 "
Pulyka	100—125 "
Gyöngytyúk	5 1/2—6 "
Tojás darabja	6'00—7'00 P
Széna mázsánként	2'00 "
Szalma	—

APRÓHIRDETESEK

Apróhirdetéseik ára tíz szög hétköznap 40 fillér, vasár- és ünnepnap 60 fillér. Vasárnap hetével szedett azó duplán szedett.

Eladó angol keresztetett fajkan Ujligyón, Dén Jánosnál.

Udvari szoba, esetleg butorozva, magános nőnek azonnal kiadó. IV., Berényi u. 19 sz. 5687

Fixfizetéssel és jutálékkal újságkibordít és rikkancsot felvesz a Csaba Hirlap-iroda.

Eladja és nyomatja a Körösvidek Rt.